

Annales

Histoire, Sciences sociales

70th Year

no. 1 January-March 2015

Contents

Reading Thomas Piketty's *Capital in the Twenty-First Century*

Jean-Yves GRENIER	7
The Dynamics of Capitalism and Inequality	
Peter H. LINDERT	21
Making the Most of <i>Capital in the Twenty-First Century</i>	
Éric MONNET	33
Money and Capital	
The Contributions of <i>Capital in the Twenty-First Century</i> to Monetary History and Theory	
Nicolas DELALANDE	45
Toward a Political History of Capital?	
Alexis SPIRE	57
Capital, Social Reproduction, and the Rise of Inequality	
Laurent THÉVENOT	65
You Said "Capital"?	
Extending the Notion of Capital, Interrogating Inequalities and Dominant Powers	
Giacomo TODESCHINI	77
Servitude and Work at the Dawn of the Early Modern Era	
The Devaluation of Salaried Workers and the "Undeserving Poor"	
Katia BÉGUIN	87
From the Present to the Past	
The Historical Dynamics of Wealth in Early Modern Europe	
Alessandro STANZIANI	99
Scales of Inequality: Nation, Region, Empire	
Nicolas BARREYRE	111
Thomas Piketty in America	
Thomas PIKETTY	121
Toward a Political and Historical Economics	
Reflections on Capital in the Twenty-First Century	

Historical Research and History Teaching in Secondary Schools

Étienne ANHEIM and Bénédicte GIRAULT	137
History: Between Teaching and Research	
Virginie BARBIER	145
History and Geography in the Classroom	
Constructing Knowledge through Savoir-Faire	
Alexandre BERTHON-DUMURGIER	155
Historical Apprenticeship and the Historian's Craft	
A Competency-Based Pathway	
Hayat EL KAAOUACHI	165
The Role of Historical Research in the Continuing Professional Education of Teachers in France	
Laurence DE COCK	173
History in the Classroom	
An Undisciplined Subject	
Christian DELACROIX	185
A Pedagogical Turn in French Teacher Training	
The Case of the History and Geography CAPES	
Bénédicte GIRAULT	199
From Didactics to the Epistemology of History	
A Shared Reflexivity	

Abstracts

I

Annales

Histoire, Sciences sociales

Founders: Marc Bloch and Lucien Febvre
Former Editor: Fernand Braudel

Quarterly review published since 1929,
edited by the École des Hautes Études
en Sciences Sociales
with the support of the Centre National
de la Recherche Scientifique,
the Florence Gould Foundation,
and the American University of Paris

Advisory Board

Mary Beard, Jane Burbank, Sandro Carocci, Jocelyne Dakhlia, Lorraine Daston, Marc Ferro, François Hartog, António Manuel Hespanha, Christian Lamouroux, Emmanuel Le Roy Ladurie, Alf Lüdtke, André Orléan, Sanjay Subrahmanyam, Pierre-François Souyri, Lucette Valensi

Editor

Étienne Anheim

Editorial Board

Vincent Azoulay, Nicolas Barreyre, Romain Bertrand, André Burguière, Vanessa Caru, Jean-Yves Grenier, Antoine Lilti, Jacques Poloni-Simard, Jacques Revel, Antonella Romano, Anne Simonin, Laurent Thévenot, Michael Werner

Associate Editor for the English Edition

Stephen W. Sawyer

Assistant Editors

Séverine Guiton, Blaise Royer, Chloe Morgan

Editorial information on the internet: <http://Annales.ehess.fr>

Editorial Office

EHESS, 190-198 avenue de France, 75244 Paris Cedex 13

Tel.: +33 (0)1 49 54 23 77

Fax: +33 (0)1 49 54 26 88

E-mail: Annales@ehess.fr

The full text of *Annales* articles is available on the following platforms:

- **Persée** (www.persee.fr), from 1929 to 2002
- **Gallica** (www.gallica.bnf.fr), from 1929 to 1938
- **Cairn** (www.cairn.info), from 2001, with a four-year moving wall for non-subscribers, open access for subscribers to the review, and individual articles for sale
- **Armand Colin** (www.armand-colin.com/revues.php), open access for subscribers
- **JSTOR** (www.jstor.org), from 1929, with a four-year moving wall

The English version of the *Annales* is available on the Cairn and Armand Colin websites.

Subscription Terms for 2015:

Subscriptions begin with the first issue of the year

Prices and a subscription card can be found at the end of each issue

Payment should be made to:

Armand Colin

5 rue Laromiguière

75240 Paris Cedex 05

E-mail: infos@armand-colin.fr

Tel.: 0820 065 095 (France)

+33 (0)1 40 46 49 89 (Outside France)

Sale by Issue

Single issue: 20 €

DifPop' (for sale online and in bookstores)

81 rue Romain Rolland

93260 Les Lilas

Tel.: +33 (0)1 43 62 08 07

Fax: +33 (0)1 43 62 07 42

www.difpop.com

Pollen-Diffusion (bookstore orders)

61 Z. A. le Bois Imbert

85280 La Ferrière

Tel.: +33 (0)2 51 98 33 34

Layout: Michel Rohmer

© École des hautes études en sciences sociales

Paris, 2015

ISSN 2268-3763